

河樹山家族 Hoho Hehe Haha Valley



《河樹山家族》 設計初衷

屯門本身有悠久獨特的地方歷史，當中包含豐富的風物故事元素。在「非凡！屯門河」蔡意橋花園的設計作品《河樹山家族》，將屯門獨有的故事元素分別融入公園內的公共家具設計中。

蔡意橋花園的設計分三部份，代表了屯門的三個主要元素：河、樹、山。圍繞著這三個元素，創作出一系列公園精靈的造型，為公園設計增添生命力和趣味。

河：概念取自屯門河，見證屯門歷來的變遷，亦能讓人以不同角度欣賞河景、觀賞候鳥，關注河岸的自然生態。

樹：公共家具以各種形態陪伴在樹旁，如同一個在公園的家，守候著人來到樹蔭下休息、看書、閒談或野餐，享受樹木帶給人自然平和的生活。


山：將屯門青山景觀微縮成迷你山丘，人人都可輕鬆隨意踏上迷你山丘之間跑跑跳跳。日落之後，這些藝術裝置的小眼睛便亮起來，好像公園一群體貼精靈，溫暖的微光指引歸家的路。

除了公園的硬件設計，我們特別配上軟件：公園專屬繪本。因為我們相信公園在基本的休憩功能以外，是可以作為教育的場所，讓孩童在玩樂時學習社交技巧、發展內在潛能，不知不覺間培養到勇氣、創意等等特質。這次透過繪本配搭公園去使用，提供多一個層次的學習，令人更容易代入故事中，結合屯門歷史、環境生態和創意角色，帶動社區關注保育的議題。這樣大家去認識一個公園的時候，就能更全面看到公園在社區中的存在有更深的意義。

精靈祖先杯渡



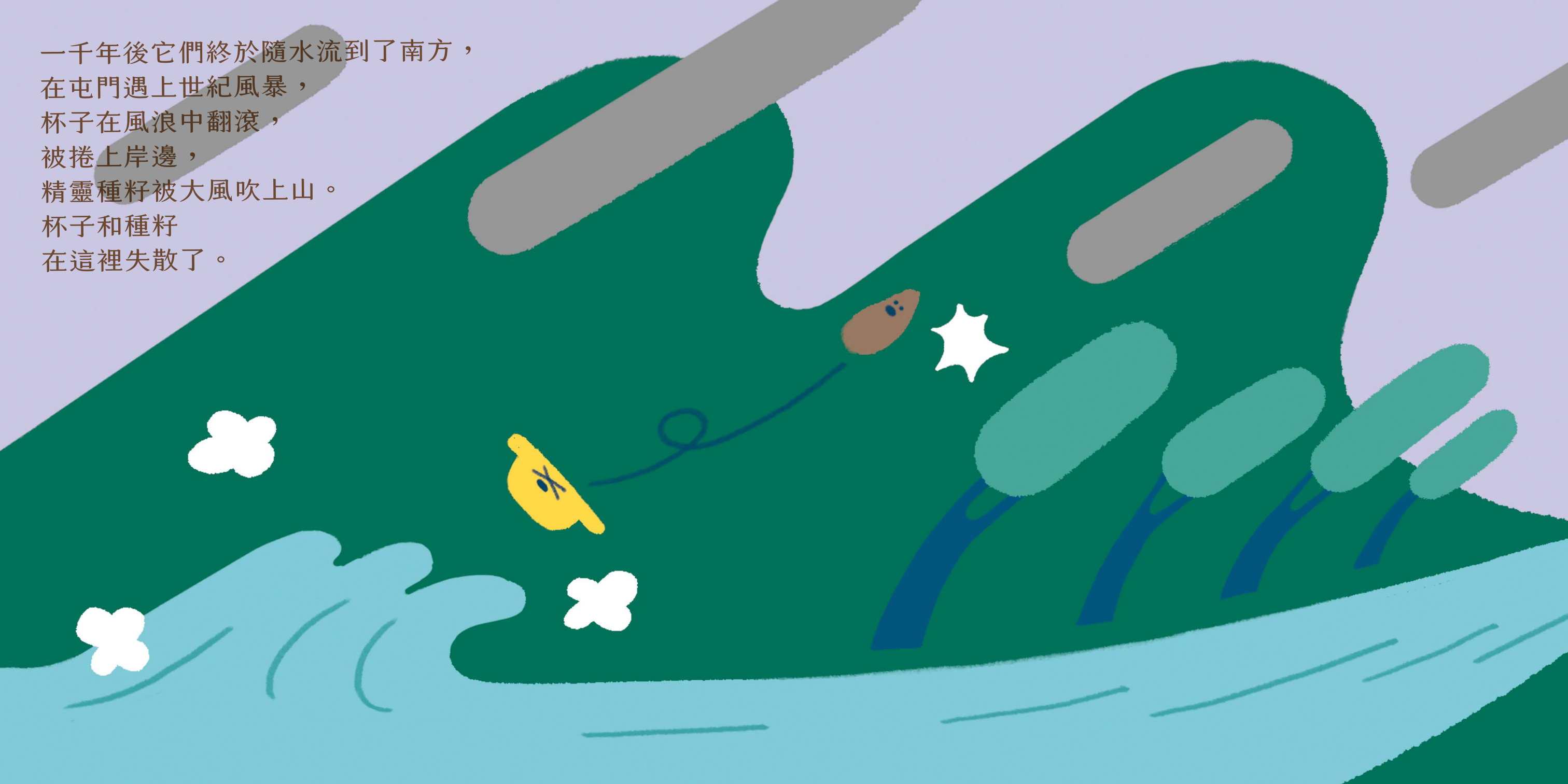
古代杯子是一個重大發明，可以有很多功能！
表面上是一隻杯，動起來是曉飛，上天下海，都難不到它。



一次暴雨後，杯子帶著種籽起程，
隨水流入大河，開始了流浪旅行。

古代杯子遇上了精靈種籽，
它也是對世界充滿好奇，很想出去看看。
杯子邀請精靈種籽：
坐進來！我們去更遠的地方旅行！

一千年後它們終於隨水流到了南方，
在屯門遇上世紀風暴，
杯子在風浪中翻滾，
被捲上岸邊，
精靈種籽被大風吹上山。
杯子和種籽
在這裡失散了。



古代屯門青山

「你有冇事呀？」

「歡迎你！」

「等你好耐，
呢度好需要你。」

「要唔要暈浪丸？」

杯子睜開眼，發現其他杯子前輩，有石杯爺爺、木杯表哥、青銅叔叔。原來這裡很早已經有杯子。



風平浪靜後，精靈種籽找不到杯子，
也不知這是哪裡，只見對岸青山形似一座漂亮堡壘。
它好喜歡這裡的天空海闊，看著日落的時候，
聽到心裡有微小聲音：wow，這便是我的目的地！

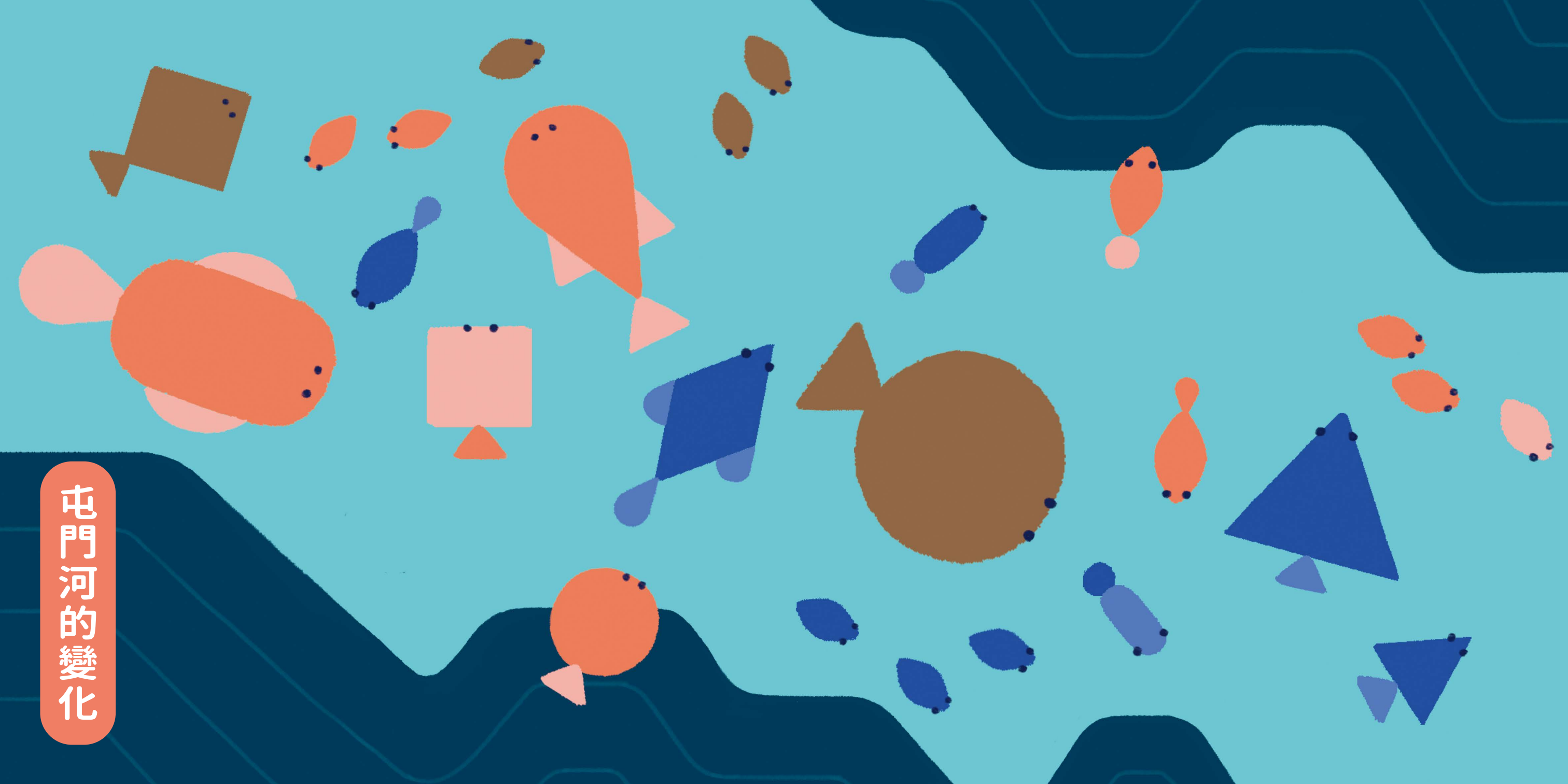


精靈種籽在青山上住下來，好快適應，連鼻敏感也不藥而癒！
精靈種籽發現只需要每天到處走走，隔一會便出現愈來愈多同類，它們屯居一起，很快便繁衍成精靈家族，眾多成員長出不同樣貌，令這座青山愈來愈美。



這個地方朝氣勃勃，
吸引到更多生物來到居住，有些是候鳥，
有些是留鳥，很多種類。
精靈家族由早到晚守護在屯門河邊，
認識每一種鳥和魚。

屯門河的變化



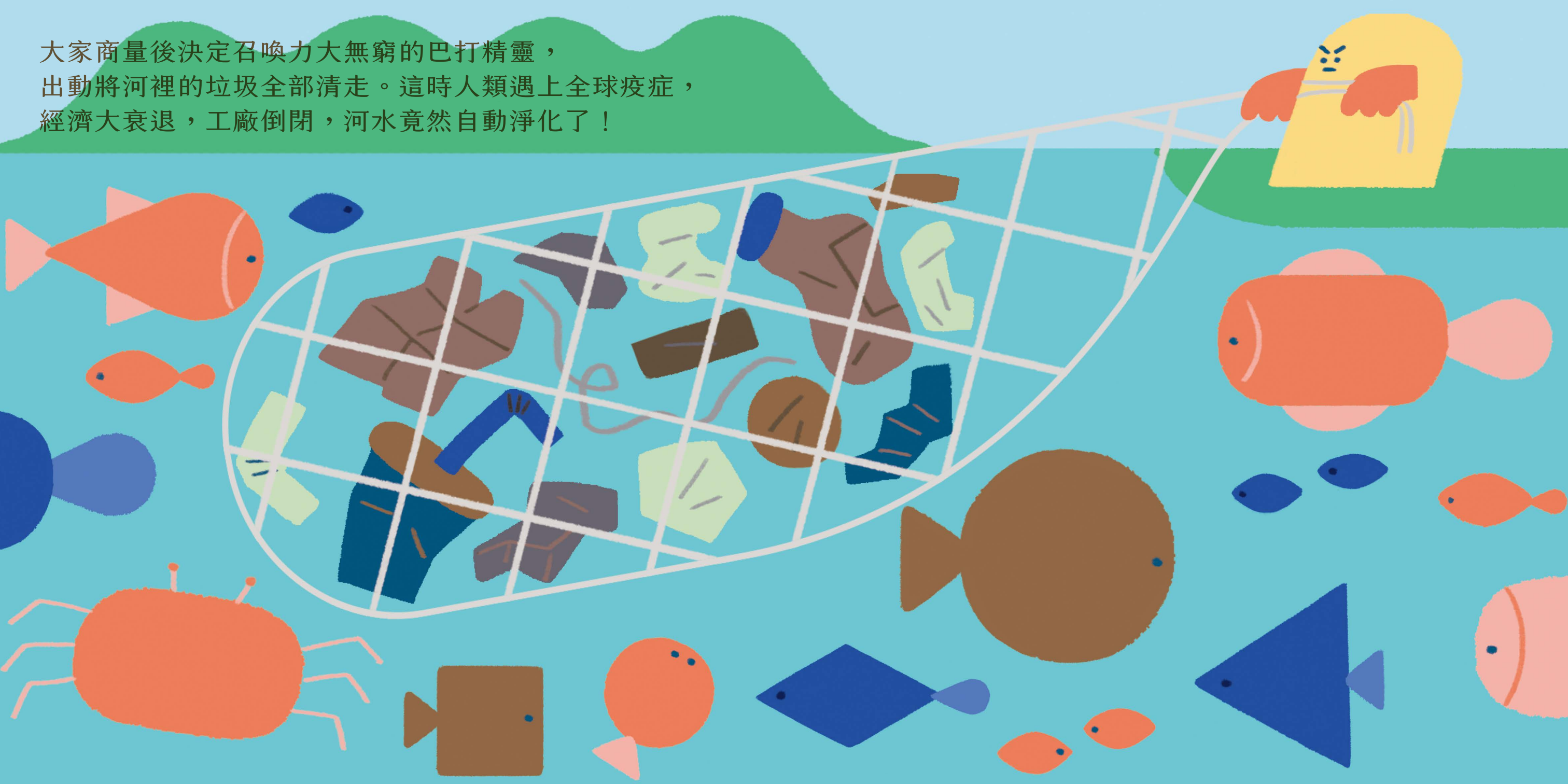
這樣平靜的生活開始轉變，屯門由村落變成工業區，岸邊的樹木被砍掉，換成會噴煙的工廠。水渠流出五顏六色的污水，河水發臭的時候，所有人都要戴口罩才能呼吸，動物和垃圾一起在死水中浮沉。



怎麼辦?! 精靈家族將垂死的動物救起，
送到醫院讓醫術精靈 Dr. Hoohoo 為牠們急救。
戴上防毒面具的 Dr. Hoohoo，
小心沖走鳥翼上的化學毒劑，
幫牠止痛和療傷。每天都有動物受傷，
Dr. Hoohoo 告訴精靈家族一定要
制止河道繼續污染!



大家商量後決定召喚力大無窮的巴打精靈，
出動將河裡的垃圾全部清走。這時人類遇上全球疫症，
經濟大衰退，工廠倒閉，河水竟然自動淨化了！



青山堡壘

河道生態還原後，
老師 Miss Haahaa 看到大家經歷過危機，
比以前更團結和強壯！



蔡意橋



Miss Haahaa 說：精靈長大了，有能力要幫更多人。
於是精靈家族把山上豐富的資源經蔡意橋運送去對岸，
分給需要食物的人。

黃花風鈴木

山上又回復了平靜，
還未長大的
幼小精靈寶寶，
最愛圍住
Miss Haahaa，
在大樹下聽這些
精靈祖先的奇幻故事，
聽得 heehee 大笑，
每一下笑聲都令樹上
綻放出一朵
風鈴般的黃花。



我們沒有忘記杯子，
杯子去了哪裡？原來它一直都在。

因為精靈寶寶也學會了環保，
在公園遊戲時每個都帶了自己的杯子呢！



說不定哪一天，
他們還會
再結伴旅行，
去另一個需要
他們的地方。

河樹山家族

Hoho Hehe Haha Valley

香港特別行政區康樂及文化事務署出版
藝術推廣辦事處編製

2021年2月編印

© 康樂及文化事務署 2021

版權所有，未經許可不得翻印、節錄及轉載

Published by the Leisure and Cultural Services Department of
the Hong Kong Administrative Region

Produced by the Art Promotion Office

Published in February 2021

©Leisure and Cultural Services Department 2021

All rights reserved

此小冊子配合「非凡！屯門河」公共藝術項目

The publication is designed for “Viva! River” public art project

「非凡！屯門河」為屯門區社區重點項目計劃

「活化屯門河及市中心環境」項目下的公共藝術計劃

Public art project “Viva! River” is under the “Signature Project Scheme (Tuen Mun District) –
Revitalisation of Tuen Mun River and Surrounding Areas”

參與藝術家 Participating Artist: 陳韻淇 Kay Chan

故事 Written By: 社區好日子創作團隊 Une team, Good Day Society

插畫 Illustration: Kaliz Lee

書籍設計 Book Design: Good Morning Design

國際書號 ISBN 978-988-98318-0-6

免費派發 Distributed for free



主辦 Presented by



LCSD
edutainment
CHANNEL 康文署寓樂頻道

LCSD
apo 藝術推廣辦事處
ART PROMOTION OFFICE



屯門民政事務處
Tuen Mun District Office



屯門區議會
Tuen Mun District Council

籌劃 Organised by

支持單位 supported by

